

AGUA DE INSALUS

El enfermo aguarda.....

No es desconocida para nosotros, los vitorianos todos, la magnánima, la loable, la altruista, la por todos conceptos aplaudida obra realizada por la Sección alavesa de Caballeros de la Cruz Roja Española al tener el acierto de establecer en Vitoria una Policlínica. En ella encuentran remedio á sus sufrimientos, á sus penalidades, á sus dolores, los pobres enfermos... aquellos seres de diferente sexo faltos de recursos, privados de lo indispensable para dar frente á las más perentorias necesidades de la vida.

Però la Policlínica vive con estrecheces... La Policlínica atraviesa por momentos difíciles, por francos apurados... Sembradas sus reservas pecuniarias, hállase á punto de cesar en su funcionamiento, hállase á punto de clausurarse... ¡Y qué doloroso sería esto!... ¡Qué responsabilidad la de nuestras conciencias!...

No, no cederá tal; seguros estamos de ello. Como otras tantas veces, como siempre, la Vitoria caritativa, abnegada, ha de responder al llamamiento que se le hace... Ha de ir presurosa—¡cómo no!—á dar vida, vida próspera y segura á esa Policlínica, institución benemérita para la que no encontramos adjetivos eufemísticos.

¡Vayan,os, preseros, á auxiliarl! ¡A la tómbola, pues! ¡El enfermo aguarda!..

VITORIA Y SUS FIESTAS

Nuestro saludo

Pocas horas faltan para que comencen las anuales funciones agostinas; y cuando ese período llega, y la ciudad se engalana, y el vecindario se dispone á recibir á los forasteros que vienen á traernos una oleada sana de optimismo; LA LIBERTAD, decano de la prensa de una ciudad hidalga y hospitalaria, no se perdonaría nunca el que en su colección faltara el obligado y obligatorio saludo en la víspera de las fiestas en honor de la Virgen Blanca.

Conste, pues, cordialísimo, efusivo, sincero.

A los que vienen á enaltecer á Vitoria y á brindarle con alegrías y agasajos que rompen el monótono vivir de la capital de Alava, deseamos, de corazón, que lo pasen admirablemente, y para gala del pueblo, y en honor suyo, y nuestro, queremos y anhelamos que el tiempo se muestre espléndido; que el programa se cumpla al pie de la letra; que no se registre ni el más mínimo incienso desagradable, y que el martes próximo si a el legados, cuando recogidos en los pliegues de nuestras costumbres morigeradas, comentemos lo que ya ha pasado á la historia, podamos decir, orgullosos y satisfechos:

—¡Qué hermosas han sido las fiestas de este año!

Festejos para mañana

A las ocho, dianas por las bandas municipal, de Cuencas y de Guipúzcoa, tamborileros y cucañeros; repique general de campanas; cohetes y bombas.

—Después serán sacados los gigantes y cabezudos.

—Doce á una, concierto en la Florida.

—A las tres y media, partido de pelota entre los hermanos de Azcoitia (I y II) contra Oyarvide y Urcelay.

El abono

Esta noche, á las ocho, queda definitivamente cerrado el abono á las corridas de feria.

Vecindario y forasteros han respondido, en tal forma, al colosal esfuerzo de la «Popular» y á la brillantez insuperable del cartel, que la recaudación por abono supera á todo cálculo optimista, y no será difícil que, al cerrarse esta noche, se eleve á

DOCE MIL DUROS.

¡Bien por todos los que laboran por el pueblo!

PARA FIESTAS

Convencidos los dueños de los tres Ostés principales, Universal, Suizo y Moderno, de la imposibilidad de servir á domicilio, con la prontitud y el esmero que desean, en los días de las fiestas, han convenido en avisar al público que, desde el día 4 al 8 inclusive de este mes de Agosto, no podrá servirseles, por sus respectivas dependencias, ni con servicio.

Por lo tanto, las personas que deseen artículos de los tres cafés, en los días citados, tendrán necesidad de enviar persona y servicio propio, que lo recoja, tanto café como helados ó licores.

Manuel Cobo, Jesús Bama, Pedro Cobas

Café Universal

Helados especiales del día. Mantecado á la vainilla. Leche á la canela y limón.

NUEVO TEATRO

Gran Compañía de comedia del Teatro de la Infanta Isabel, de Madrid

Hoy miércoles estreno de la comedia de Serafín y Joaquín Alvarez Quintero

RAMO DE LOCURA

Última producción de tan aplaudidos autores. Verdadero gran éxito para autores é intérpretes.

Mañana jueves estreno de la comedia de Pablo Parellada

ASI PREDICABA DIEGO

Esta comedia, según opinión de toda la crítica, es la mejor producción de este gracioso autor. Exito enorme de interpretación por esta compañía.

«Celedón»

Como viene haciéndolo de varios años á esta parte, éste también saldrá el más famoso «Celedón», periódico de fiestas que aparecerá mañana y del que es propietario nuestro distinguido amigo y querido compañero en la Prensa vitoriana don Guillermo Sancho.

El señor Sancho ha hecho un número excelente; mejor, si cabe, que los anteriores, con firmas prestigiosísimas, entre las que desocella la del ilustre escritor don José Ortega Munilla.

En su primera página—y consta de muchas—figura un dibujo alegórico de nuestros festejos, viéndose en su fondo Vitoria, y es debido al lápiz de don Enrique García Viñas, ayudante de obras de nuestro Ayuntamiento.

«Celedón», que se ha editado en la imprenta de «Heraldo Alavés», ha de gustar mucho, tanto por su factura como por los grabados y texto.

Saludámosle y esperamos nos vuelva á deleitar en años venideros.

V. GAMITO ITURRALDE.

Ante el tinglado

Los del Infanta Isabel

«Las superhembra»

Nietzsche dió forma filosófica á un tipo perfecto: el superhombre. El segundo teatralógico francés, Victoriano Sardou, creó «Las superhembra». ¿Quién inspiró al autor de «Divorcio»?

¿Nietzsche? ¿O mistress Pankurst, la obsesionante sufragista? La última, probablemente. Porque en «Las superhembra» se desenvuelven teorías de un feminismo completamente dadafista. Y es que las ridiculocenas de las sufragistas—de la que es un tipo ad hoc la Leona de la comedia anoche estrenada—rayan en lo inconcebible. No conformes con haber trastocado la función matrimonial; con haber conseguido ser elegidas concejalas y diputadas; con desempeñar muy rigurosamente el cargo de *polit-emen*; no conformes con todo eso, pretenden actuar de barberos en las barberías, de empujadoras en los columpios y de *hombr*es en las algaradas...

Es demasiada yanquiomanía, ante la cual todo hombre ha de quedar, necesariamente, como un homúnculo, sin fuerzas para defenderse.

No somos partidarios de la tiranización de la mujer, sujeta, desde muchas centurias, al yugo masculino. Pero no por ello hemos de encomiar el sufragismo, la forma más adecuada de la hombruna con todas sus consecuencias capilares...

En «Las superhembra», Victoriano Sardou establece algunas tesis yanquis

del feminismo al uso, que no es lo mismo que el feminismo. La comedia, muy bien versada por Enrique Gutiérrez y Luis de los Ríos, tiene su sortilegio técnico. Pero la tesis se desenvuelve en ociosos parlillos, con ampulosa disertación, como sentando cátedra. No nos convenció, como no convenció al público, á pesar de haber sido representada en Madrid ochenta veces seguidas... Y es que los provincianos somos muy poco convencibles.

La admirable actriz María Gámez, personificando á Clara, fué la antitesia del yanquismo, y consiguió triunfar con su persuasión de mujer que ve la vida á través del prisma de la feminidad, sin dejarse llevar por esas otras *femmes* demasiado modernistas. Irreprochablemente procedieron Pilar Pérez, Joaquina del Pino, Juana Manso y Blanca Jiménez. Y, entre ellos, Pedro Sepúlveda, muy gracioso; Francisco Alarcón, jocoso, y Antonio Suárez.

Descontemos, igualmente, los autos particulares, que los días de toros harán imposible el tránsito pedestre por las calles céntricas; y digamos que los que hacen servicio regular y diario, vendrán á reventar.

Los que nos visiten de la parte de Vergara hacia acá, además de los trenes corrientes, tienen los tres días de toros otro extraordinario, que saldrá de Vergara á la una de la tarde para entrar en Vitoria á las tres, volviendo á sus casas las mismas noches, con salida de aquí á las once y término del recorrido á la una y cuarto.

Además, como ya tengo dicho, los Ferrocarriles Vascongados y Vasco Navarro pondrán el domingo, día 7, un tren especial que saliendo de Bilbao (Achuri) á las 7:30, llegará á Vitoria á las 11:50.

De Vitoria saldrá de regreso, el mismo día, á las 20:15 (8:15 noche) para llegar á Bilbao á las 0:10 (12:10 noche)

Precio del billete de ida y vuelta, ocho pesetas.

Estos billetes sólo son valederos para los trenes especiales mencionados.

Estropeando cuartillos

¡Vivan las fiestas!

Después de las megafonías, atractivos y encantos de que está ploteado el cartel de fiestas de este año, han venido á echar la gota de agua que rebasa la copa, las combinaciones de trenes implantadas para la mayor atracción y concurrencia de forasteros.

Los de la línea del Norte tienen abundantes, y todos serán utilizados por los millares de forasteros que ya han empezado á venir; aumentarán mucho desde mañana, y llegarán á lo jamás visto el sábado y el domingo.

Descontemos, igualmente, los autos particulares, que los días de toros harán imposible el tránsito pedestre por las calles céntricas; y digamos que los que hacen servicio regular y diario, vendrán á reventar.

Los que nos visiten de la parte de Vergara hacia acá, además de los trenes corrientes, tienen los tres días de toros otro extraordinario, que saldrá de Vergara á la una de la tarde para entrar en Vitoria á las tres, volviendo á sus casas las mismas noches, con salida de aquí á las once y término del recorrido á la una y cuarto.

Además, como ya tengo dicho, los Ferrocarriles Vascongados y Vasco Navarro pondrán el domingo, día 7, un tren especial que saliendo de Bilbao (Achuri) á las 7:30, llegará á Vitoria á las 11:50.

De Vitoria saldrá de regreso, el mismo día, á las 20:15 (8:15 noche) para llegar á Bilbao á las 0:10 (12:10 noche)

Precio del billete de ida y vuelta, ocho pesetas.

Estos billetes sólo son valederos para los trenes especiales mencionados.

FRONTON VITORIANO

Grandes partidos de pelota para mañana jueves

A las tres y media de la tarde:

hermanos Azcolitia I y II contra Oyarvide y Urcelay

A sacar ambos libre.

A las diez y media de la noche:

Gorriri y Echave II contra Chortena y Fernández II

A sacar libre

Precios.—Entrada de palco, 300 pesetas.—Butaca y silla, 220.—Entrada Paseo, 140.—Media entrada, Galería, 50.

Diariamente se expenden en la estación de Achuri billetes ordinarios económicos, y los sábados y vísperas de los días festivos de ida y vuelta, con destino á Vitoria, expendiéndose también estos billetes de ida y vuelta los días 4, 5, 6 y 7 de Agosto, siendo valederos para el regreso, hasta el día 9 inclusive.

Bilbao va á darnos este año un contingente enorme de aficionados, no sólo el domingo aprovechando el tren extraordinario, que vendrá á reventar, sino desde el viernes, pues de allí se han pedido abonos sin cesar.

Además, tenemos á la Colonia Alavesa, que no ha de dejar de favorecer al pueblo todo lo que pueda, viniendo en masa los que la forman, y tampoco han de quedarse cortos los Clubs taurinos «Ocherito» y Graneros, en los cuales hace tiempo se habla con calor y se elogia con unanimidad nuestro colosal cartel de las fiestas de 1921.

Vamos, pues, á tener unos días señalados y sonados, en los que Vitoria ofrecerá un aspecto sin precedentes... aunque al con continuaciones.

Debido á la restricción que de los chibos se hace, al fiscal suelen faltar hombres, y en previsión de ello, para cubrir bajas, ha accedido generosamente un conocido centro á establecer una reserva muy conveniente.

El piquete debe de colocarse en la esquina de la Cuesta del Banco, sin moverse de allí mientras uno de los señores de la Junta organizadora, personalmente, no dé órdenes en contrario.

Instantáneamente á él irá la cruz parroquial y le seguirán las dos columnas de la Fé, en medio de las cuales se colocará el nuevo pendón de la Patrona de Vitoria, que será bendecido por el Prelado á las ocho y cuarto de la misma tarde, y conducido por el donante del mismo, previamente invitado.

Irá después la nueva imagen de Santo Domingo, y seguidamente formarán por su orden los quince Misterios con su letanía.

Deberán colocarse los estandartes precisamente detrás de cada farol Misterio y por el orden en que vayan llegando, advirtiéndose que, por la presente, quedan invitadas todas las Cofradías y Asociaciones religiosas, esperándose no dejen de acudir.

Este año formará parte en la procesión el pendón y estandarte de la Gran Cofradía Alavesa de la Virgen de Estibillas.

En la procesión cuidarán del orden quince ó más señores tonsurados, por no existir Cofradía, sino solamente Jun-

UN ALDEANO.

POR DATO

43.ª Lista	Pesetas.
Suma anterior	81.239 63
Don Manuel González Moreno	20 00
Don Joaquín Serrano Tormo	5 00
Suman	81.264 63

Con el fin de facilitar la recaudación de las cantidades suscritas y no entregadas, se ruega á los interesados tengan la bondad de ingresar las sumas por las que se han suscripto, en la tesorería de la Caja de Ahorros Municipal, con destino á la cuenta allí abierta para el Homenaje á Dato.

Procesión del Rosario de la Blanca

NOTA OFICIOSA

Comenzará la organización á las 7 y media, rogándose la puntual asistencia no solamente á los hombres encargados de conducir los faroles, sino también á los que lleven los estandartes, pues algunos de éstos suelen andar retrasadísimos. Es ello sumamente necesario para que el recorrido pueda empezar á las 8 y media y no se consuman antes de tiempo las bugías de los citados faroles.

Para llevar faroles no serán admitidos chicos, y de esto cuidarán cuatro guardias que acordarán en la calle Zepateria en las proximidades del almacén. Esos mismos guardias irán conduciendo hacia junto á la Imagen de la Patrona, (bellísima obra de Font), próximos á los Mifones de escolta

Para llevar á hombros los Misterios se irán entrecascando parejas según los hombres vayan llegando y á medida que la necesidad lo reclame.

Importante

Omegas, Longines y otras buenas marcas de relojes de pulsera y bolsillo, se encuentran en la LIQUIDACION VERDAD de la calle DATO, 24. Precio fijo. Todo marcado con sus precios.

Pulseras tango con piedras, zafiros y amatistas NOVEDAD, garantizando el buen resultado del chapado en oro, desde 18 pesetas. Cadenas para medallas de plata ley, desde 14 reales. Relojes plata ley 8 días cuerda, garantizados y contratados, los de 55 pesetas á 38 pesetas. Bolso oro ley macizo, desde 500 pesetas. DESPERTADORES, los de 14 pesetas á 950. Cadenitas macizas oro ley 18 kilates, de 28 pesetas á 18 pesetas. Surtido en joyería y relojes finos de oro de ley. Relojes pulsera y bolsillo á precios baratísimos de LIQUIDACION VERDAD. Alianzas chapadas oro, de 7 pesetas, á 450. Alianzas oro ley macizo, desde 44 pesetas. Cadenas macizas oro ley 18 kilates, desde 125 pesetas. Sortijas y pendientes oro de ley 18 kilates con diamantes legítimos, desde 30 pesetas;

Monederos chapados en oro, gran resultado, desde 25 pesetas,

Dato, 24. La Liquidación

Nota.—Composturas de relojes á precios muy baratos.

Boisos oro ley 18 kilates, desde 500 pesetas || Cadenitas oro ley 18 kilates, macizas, para medallas, las de boisos chapados en oro, desde 25 pesetas || ■ ■ ■ ■ ■ 28 pesetas á 19 ■ ■ ■ ■ ■ Sellos oro ley macizos, los de 45 pesetas á 35

Habiendo regresado á pasar unos días el joyero señor Isasia, con todo el surtido que lleva en viaje de relojería y joyería fina, desde hoy, y sólo por unos días, hace exposición de relojes oro ley de las mejores marcas y alhajas de oro de ley y platino con diamantes y brillantes. A la vez anuncia la liquidación definitiva de alhajas, linas y económica. Pendientes y sortijas, desde 2 pesetas. Relojes pulsera, macizas oro 25 pesetas á 17. Pendientes y sortijas oro ley, 18 kilates, con diamantes legítimos, desde 30 pesetas.

Dato, 24 - Ultimos días de venta - LIQUIDACION VERDAD

Relojes pulsera y bolsillo

los de 25 pesetas
á 17

Pulseras tango Novedad, con zafiros y amatistas, las de 30 pesetas á 17. Despertadores, los de 15 pesetas á 9'50. Sortijas de sello señorita y caballero, chapadas en oro, las de 8 pesetas á 4'50. Monederos de plata de ley, muy baratos. Sujetadores corbat, los de 10 pesetas. Pendientes, los de 10 pesetas á 6. Gran surtido en alhajas baratas, desde 2 pesetas, propias para regalos. Relojes pulsera oro ley, 18 kilos contrastados, desde 75 pesetas.

Dato 24, joyería. - Últimos días de venta. - Liquidación verdadera

Circo España

Instalado en la feria

Hoy dos variadas funciones: A las siete, sección vermoult; á las nueve y tres cuartos, programa especial.

Exito

de la gran compañía de circo en la que figuran notables artistas gimnastas acrobatas, equilibristas, icarios, dresseurs, olímpicos clowns, excéntricos, bufos parodistas y tosudos de la hilaridad.

Exito

ta organizadora y cierto número de suscriptores para ayuda de gastos, que son muy cuantiosos.

Los bomberos irán colocados en esta forma: dos filas, en ala de á diez números, delante de la Virgen, y otras dos filas iguales, detrás.

Los tesoreros conductores de pebetes se colocarán: dos delante de la Virgen, (en medio de los maceros que irán en cada esquina ó extremo), dos detrás y uno á cada costado.

La capilla de música de San Miguel, con la orquesta, y la gran masa Coral Vitoriana tienen su sitio designado entre el farol Catedral y la Imagen de la Patrona.

Las bandas de música, una delante, detrás otra, al terminar el último Misterio Gozoso otra, y otra, si la hubiere, al terminar el último Misterio Doloroso.

Como todos los años, conducirá la imagen de la Patrona, que en éste lucirá iluminación más espléndida, debido á los nuevos acumuladores y mejor instalación, el escogido equipo de oficiales carpinteros de la casa Baterra, á hombres, por haberse probado no ser posible hacerlo en otra forma con éxito, no solamente por el volumen, peso y altura de la estatua, pedestal y andas, sino para evitar oscilaciones en los baches, que fundirían las bombillas, principalmente las tan antiguas.

mejor defensa de la imagen al paso por debajo de las redes del alumbrado, y hasta para evitar fundición de plomos y otros trastornos en la complicadísima instalación, así como en las pilas acumuladoras. Esto aparte, los obreros han cumplido siempre á completa satisfacción de la Junta, estando ésta verdaderamente reconocida.

Al regreso, todos los faroles (sus conductores) deben irse colocando en filas á todo lo largo de la calle de Moritz, cuidando de no situarse nadie en la terraza de San Miguel, ni en las escaleras, pues aquélla deberá guardar completamente libre para ocuparla las autoridades, Cero y «Ora!» con los demás músicos.

En cuanto á la Imagen de la Patrona, deberá permanecer durante la Salva de la calle del monumento, dando frente á la calle de Postas.

Especialista en Estómago, intestinos, Hígado y cirugía General

Doctor Castilla y Aranzay
Plaza de la P. vincia, 3, 2.
Recibirá de once á una y de tres á cuatro

Los lunes, gratis á los pobres de nueva á diez
Teléfono, número 529

El Gaitero
Es la marca conocida en casi todos los mercados del mundo, por que con ella se distingue la rica

SIDRA CHAMPAGNE
asturiana elaborada por la Sociedad Valle, Ballina y Fernández, de Villavieja (Asturias)

A las señoras
En el Salón de Confecciones y Novedades de C. Enrique, calle de Dato, número 39, piso 2.
se ha recibido una extensa colección de RENARES LEGITIMOS, en todas las calidades y precios.

Atención: Por ya terminación de temporada, GRAN REVERANO, como son: trajes crespón chinos, trajes crespón glorget, trajes charmeuse, paletos caoutchut seda, etc., etc.

No confundirse: calle de Dato, 39, 2.
No confundirse: calle de Dato, 39, 2.

Notas de sociedad

Santeral

Santos para mañana:

Domingo de Guzmán, Aristarco, Tortuliano, Eleuterio, Agabio y Eufonio.

Condecoración

Ayer dimos cuenta á nuestros lectores, en la información telefónica que recibimos de Bilbao, de haber sido condecorado nuestro querido amigo don Fernando González Regueral, Gobernador civil de Vizcaya.

Le visitó en su despacho el Cónsul de Francia en la Avieta villa, Mr. Chateauvert, el cual fué de uniforme, con objeto de entregar á don Fernando la cruz de la Legión de Honor de Francia y título de oficial de la misma, cambiando-se frases de mutuo afecto.

El señor Regueral, que ha recibido numerosas felicitaciones con tal motivo, puede unir la nuestra, muy sincera.

Don Antonio Maura

El ex Presidente del Consejo de Ministros don Antonio Maura, que se encuentra en el balneario de Alzola acompañando á su señora, tiene el propósito de venir un día de estos á Vitoria, á visitar á sus hijos y nietos, que veranean aquí.

Don Guillermo Eizola

Pasado mañana es esperado en Vitoria el Gobernador civil de la provincia de Sevilla, nuestro querido y buen amigo don Guillermo Eizola.

A incorporarse

Repuesto de su enfermedad, saldrá en breve á incorporarse al regimiento expedicionario de Guenes, al que pertenece como cabo de complemento, el joven estudiante de la Facultad de Derecho don Vidal Sanz Ugarte, hijo de nuestro querido amigo don Vidal, teniente coronel de dicho regimiento.

Le deseamos mucha suerte.

El obispo de Burgo de Osma

Se encuentra entre nosotros, en compañía de su capellán señor Viana, el ilustrísimo señor don Mateo Mújica, Obispo de Burgo de Osma, que ha venido para predicar el panegírico de la Virgen de la Blanca.

Lu'sillo Galve Paso

Se encuentra pasando unos días al lado de nuestro querido amigo don Eduardo Paso, un niño prodigioso, hijo de un distinguido comerciante de Zuzargui.

Este muchachito, que cuenta 11 años de edad, toca admirablemente el piano y de él, desde que tenía 5 años, se ha ocupado la Prensa aragonesa en diferentes ocasiones y con gran aplauso.

Es de esperar que en el Circolo Vitoriano, aprovechando uno de los días en que está entre nosotros tan distinguido artista, dé un concierto que será escuchado con agrado por todos los aficionados.

Enfermos

Saló á la calle, muy mejorado de las heridas que sufrió con motivo de un accidente motorista, nuestro querido amigo don Casimiro Rodríguez, ilustrado sobrestante de la Diputación alavesa.

Mucho lo celebramos y hacemos votos por su total restablecimiento.

Gran rebaja de precios VASCONCEL (Paris)

Lámparas filamento metálico, á 1'60 pesetas
Id. medio vatio, Arga, de 25, á 3'00
Id. id. id. de 32, á 3'25
Id. filamento carbón, á 1'10
Estas lámparas son de toda garantía. De venta en la instaladora de Eusebio Arbulo FLORIDA, 28 TELEFONO, 244

Notas tristes

Esta mañana á las ocho, y á los 58 años de edad, ha pasado á mejor vida el conocido y acreditado tablejero de esta plaza don José María Sagarna, hermano del ex concejal don Gregorio.

A su viuda y demás apreciable familia enviamos nuestro más sentido pésame.

Viajes

De su breve excursión á la Rioja regresó don Millán Mendí.

—Para pasar las fiestas ha venido de Madrid, después de agradable excursión por Santoña y Bilbao, nuestro paisano y buen amigo don Felipe Ibarra.

—De Bilbao ha venido don Felipe L. de Muzain.

—De San Sebastián ha regresado don Visitation Arias Comisión de Eusebio con sus monjísimos hijos Manuel y Pepe.

—De Burgos ha venido don Armando Prim.

—De Madrid, las señoritas de Arcauto.

—De Madrid don Francisco Brena.

Block info mativo

Falta de pan

Hoy ha escaseado el pan debido á una avería ocurrida en el tendido de la Cooperativa de Electricidad, la que se ha visto imposibilitada de dar la fuerza correspondiente.

A esto hoy que unir que en la Panificadora ha ocurrido otro percance en la caldera.

Con tal motivo se ha celebrado una reunión en la Alcaldía para ver la manera de que no falte el pan necesario.

Un salto de agua

En el Ayuntamiento ha estado el conocido ingeniero señor Eguero, llamado por nuestra Corporación municipal para que informe acerca del salto de agua ofrecido á la misma en las orillas del Ebro.

P. rece ser que la impresión que resquece á este punto se ha sacado en la entrevista, es pesimista, y por lo tanto, no será atendido el ofrecimiento hecho.

Correos marítimos

La Administración Principal de Correos de Vitoria anuncia que el vapor «Infanta Isabel de Borbón» saldrá de Oáiz el día 7 del actual para Montevideo y Buenos Aires.

Gran Cafe Moderno

Hoy, á las diez noche, concierto por los señores Cónepa y Ezevri, y todos los días á las dos y media de la tarde y diez noche grandes conciertos por los mismos.

Sociedad de Automóviles

«LA UNION»
Servicio directo en su automóvil entre Vitoria y Bilbao

Servicio de verano desde el día 30 del corriente

SALIDAS DE VITORIA

Por la mañana, á las 8'30; y por la tarde, á las 2'30 y á las 4.

SALIDAS DE BILBAO

Por la mañana, á las 9; y por la tarde, á las 4 y á las 5'30.

Pasan por Ochandiano los que salen de Vitoria á las 8'30 de la mañana y á las 2'30 de la tarde y los que salen de Bilbao á las 4 y á las 5'30 de la tarde.

NOTA.—Los asientos en berlina pagarán una peseta de suplemento por cualquier recorrido y los de delantera dos pesetas.

Despacho de billetes y factura en los encargos, en Vitoria, Pueros 7; y en Bilbao, Arenal, 10, Bar Carabanchel.

Los días 5, 6 y 7 de Agosto habrá un servicio á Bilbao, que saldrá de Vitoria á las 6'30 de la tarde, ó sea á continuación de la corrida.

Se necesitan

obreras en la fábrica de calzado de los señores Justo San Miguel y Compañía. Se son preferidas aquellas que hayan trabajado en este ramo.

IMPRESA VITORIANA DATO, 53.

Plaza de Toros de Vitoria

El lunes 8 de Agosto de 1921, á las cuatro y media de la tarde

Tendrá lugar la tradicional función de Circo por la Compañía internacional del CIRCO PARISH, de Madrid, dirigida por

LEONARD PARISH

Espectáculo especial para las familias y el mundo infantil, escogida con el mayor esmero con el fin de que pueda ser presenciado sin el menor reparo por todas las clases sociales. Figurarán en la parte cómica los predilectos etc., etc.

RICO & ALEX

la mayor atracción y novedad conocida hasta el día. La mayor sensación del año en Madrid

EL GLOBO DE ACERO

por la troupe STAIG LOOPING LIE LOOP ó RIZAR EL RIZO dentro del Globo en bicicleta y motocicleta.

Los tratamientos y preparados de higiene y de belleza
Madame Vasconcel
Folleto instructivo. Nueva edición. SE REMITE GRATIS en casa de
GERMAN CALVILLO
Peluquería para señoras, Perfumería y Novedades, DATO, 21.

La Banda de Ingenieros

zagados de los regimientos Corona, Córdoba, Gravelinas, govia, Extremadura, Tercera, mandan ia y Húsa es de Pavta tal 410 hombres, y dos escuadras con 158 caballos de Lusitania.

En Nador hay una harka de zoco el Had la situación igual, limitada á la amenaza de Benibujaf á los Beni Sicar, desde noticias por distintos puntos de que se hacen levayas por rentes káblas para engrosar ca.

Este tarde ha recibido el señor Elzaurdi un telegrama del Capitán general, en el que le notifica que, atendiendo á sus requerimientos, autoriza la venida de la Banda, á pesar de las circunstancias actuales.

Ya viene!

Ayer se recibieron noticias de que, con motivo de lo que sucede en Melilla, el Capitán General de Castilla la Nueva no autorizaba la venida de la Banda de Ingenieros.

Esta tarde ha recibido el señor Elzaurdi un telegrama del Capitán general, en el que le notifica que, atendiendo á sus requerimientos, autoriza la venida de la Banda, á pesar de las circunstancias actuales.

De interés

Sortijas sello oro ley 18 kilates

Sortijas sello chapadas en oro para señorita y caballero, las de 8 pesetas á 4'50 pesetas.

Precio fijo. Todo marcado con sus precios

Bolsos oro ley, desde 500 pesetas. Cadenas oro de ley para reloj caballero, desde 125 pesetas. Pendientes y sortijas, desde 2 pesetas. Cadenitas oro ley macizo, las de 25 pesetas á 18. Medallas oro ley macizo, desde 12 pesetas. Despertadores, los de 14 pesetas á 9'50 pesetas.

Relojes de pulsera y bolsillo á precios de LIQUIDACION VERDAD.

No comprar relojes pulsera y bolsillo sin ver precios en esta liquidación

DATO, 24

Alianzas de oro de ley macizo, desde 15 pesetas. Bolsos plata para señora y caballero á precios muy baratos. Pulseras fantasía, 18 pesetas. Cadenas y medallas de todos los precios. Pendientes y sortijas de oro de ley con diamantes legítimos, desde 30 pesetas. Composturas de relojes á precios muy baratos.

Liquidación verdadera. Dato, 24

De Marruecos

Comunicados oficiales

2 Agosto á las 2

Ministro Gobernación á Gobernador

Nota oficiosa del ministerio de la Guerra;

«Ha transcurrido el día con absoluta tranquilidad y sin variación sensible que merezca ser consignada.

En las primeras horas de la mañana llegaron cinco aparatos «Havilland», de ellos tres pertenecientes á la escuadrilla de aviación de Tetuán y dos á la de Larache.

Realizaron esta tarde vuelos sobre Monte Arruit y Zeluán, arrojando víveres, municiones y material sanitario.

A bordo de «Vicente la Roda» y del «Villarreal» han llegado los re-

Doctor Parra Solache, OCU

En Ayudante de Clínicas Nacionales y Extranjeras

Consulta de 11 á 1 y de 3 á 5. Calle de la Florida, 24, 2.

OPTICA MEDICA M DATO, 87. VITORIA

Bajo la dirección del oculista de esta ciudad doctor PARRA. Ejecución rápida y exacta de toda clase de fórmulas de los señores Meléndez Oculistas.

Montaje y reparaciones de todo lo concerniente á la OPTICA. Surtido completo de CRISTALES y ARMADURAS. Diversidad de artículos de OPTICA y cantería.

TALLERES ELECTRO-MECANICOS

Joyería, Relojería y O

J. M. Belárron

Dato, 34 Teléfono

Únicos talleres de joyería en Vitoria. Reforma de toda clase de alhajas según los últimos modelos París.

Talleres de relojería y óptica. La casa cuenta con personal técnico y garantiza todos los trabajos que abarca.

Compro oro, platino dentaduras postizas viejas, brillantes y bon

En la zona francesa

PARIS.—Desde Orán, el diario «Le Journal» sale de la imprenta de Zaurik ha sido gido un destacamento de tropas pañolas compuesto de 430 hombres mandados por el coronel don rio García Esteban.

Para ropa blanca

Se necesitan oficiales, aprendices planchadora.

También se da labor para su casa DE SALDOS

Postas, 30

Doctor Tomé O

de las Clínicas de Madrid, Barcelona y Gento-Urinerías.

Partos, enfermos de la

Consultas, de 12 á 5. Florid

Teléfono 564

PEDID

ANIS INFERNAL

De venta en Cafés y

(comercios de ultramarinos.

Doctor Parra Solache, OCU

En Ayudante de Clínicas Nacionales y Extranjeras

Consulta de 11 á 1 y de 3 á 5. Calle de la Florida, 24, 2.

OPTICA MEDICA M DATO, 87. VITORIA

Bajo la dirección del oculista de esta ciudad doctor PARRA. Ejecución rápida y exacta de toda clase de fórmulas de los señores Meléndez Oculistas.

Montaje y reparaciones de todo lo concerniente á la OPTICA. Surtido completo de CRISTALES y ARMADURAS. Diversidad de artículos de OPTICA y cantería.

TALLERES ELECTRO-MECANICOS

RENARDS

Inmenso surtido. Precios ventajosísimos.
Renards Croisé, Zibelia y Sitka á pesetas

100

Pieles de todas clases para la confección y adornos.

JULIO SANTIDRIAN. - General Alava, número 9.

Esta casa puede ofrecer, en estos artículos, precio y calidad inmejorables, por contar grandes existencias; procedentes de las principales casas de París y Londres

BOLSA DE MADRID

Interior	67'50
Exterior	83'15
Amortizable 5%	83'50
1917	93'50
Marzo	259'00
Junio	506'00
Septiembre	255'00
Diciembre	57'50
Boletín	260'00
Boletín de la Plata	60'10
Boletín de los Bancos	28'00
Boletín de las Bolsas	9'60
Boletín de los Seguros	7'75

Regalos para la Tómbola

ENCONTRAREIS MUY BARATOS EN LA GRAN LIQUIDACION QUE HACE EL

BAZAR ULLIVARRI

EN SUS ALMACENES DE LA CALLE

M. IRADIER, 50, ENTRESUELO



EL AUTOMÓVIL UNIVERSAL

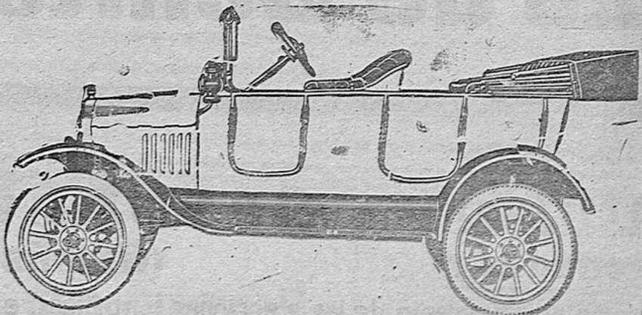
Agencia de Automóviles y de Tractores

FORD

PARA LA PROVINCIA DE ALAVA

ERENCHUN HERMANOS

ENTREGAS INMEDIATAS



Gran rebaja de precios

(Puestos en Gádiz)

«Turismo», sin arranque, 6 125 pesetas; con arranque, 6 630.
«Chassis», común, 4.480 pesetas.

FRANCIA, 27.-VITORIA

Automóviles

Buick y Abadal-Buick

340 coches vendidos el año de 1920

Representación exclusiva Vizcaya y Alava.

Accesorios y recambio. **Dato, 2, 3.**

Optica Belarroa

Dato, 34 :- Teléfono 371

Graduación de la vista gratis. Gafas y lentes de níquel, chapadas y de oro. Cristales extrafinos. Se hace toda clase de encargos y recetas de los señores oculistas con economía prontitud y esmero. Esta casa trabaja con artículos de primera calidad.

Talleres electromecánicos

LA TOSTADORA

Vinda é hijos de Ponziano Abad

Florida, 45 (esquina á Rioja)

VITORIA

Nuevo despacho y almacenes. Grandes tostaderos de café, movidos por electricidad. Cafés torrefactos y naturales. Tueste diario

Crema de rosas HIGEA

Suaviza la piel á la vez que la perfuma deliciosamente. Evita las grietas en absoluto.

No obstruye los poros.

Tubo con elegante estuche y llave, 1'75 pesetas

De venta en Perfumerías y Droguerías importantes

Comerciantes é industriales

Encargar con urgencia en la librería de Linacero los nuevos aranceles de aduanas, recientemente publicados y aprobados por Real orden de 17 de Mayo de 1921.

«La cuestión de las tarifas ferroviarias», por Olariaga.
«Monografía de Arte Histórico-descriptivo.—La Certaja de Montalegre», por Pedro Cano Barranco.

Nuevo misal romano; con planchas doradas, canto oro, encuadernación novísima desconocida hasta el día. Breviario romano, desde 35 pesetas.

Todas las obras modernas de literatura, en inglés, francés y alemán.
Esta casa ha montado una sección de perfumería fina, donde se exhiben las nuevas creaciones en este género.

Artículos de piel, jarrones y ánforas de Talavera legítima, floreros ingleses en cristal de Bohemia, desde 3 pesetas. Periódicos de modas de todas las procedencias mundiales.

Nuevas cajas para caudales y documentos, marca Herring Hall Marvin-Safe-C.

Aplicaciones fotográficas, al bromuro, platino, etc.
Cama principal para cuadros y espejos, con premios en las más recientes exposiciones.

Librería Universal

Vinda é hijos de J. Linacero



ÓPTICOS ESPECIALISTAS

LARRAMENDI HERMANOS

Dato, 9.-VITORIA

Talleres mecánicos montados eléctricamente.

Las recetas de los señores médicos-oculistas son ejecutadas rápidamente con toda exactitud.

GRADUACIÓN DE LA VISTA

ÓPTICA FINA EN GENERAL
LENTES Y GAFAS DE TODAS CLASES

Lupas, cristales, monturas, estuches, accesorios y reparaciones

JABON CHIMBO

El mejor de todos los jabones por los componentes de su fabricación y su esmerada elaboración. El más económico, no sólo por ser el que más dura, sino porque no estropea ni quema los objetos lavados con él.

Pedido en todas partes exigiendo siempre la marca estampada en cada trozo.
Trozos de 500 y 250 gramos exclusivamente.

Se venden

Una dinamo alternador de 30 caballos, otra dinamo de corriente continua de 10 caballos, un molino desintegrador, un molino triturador. Todo en perfecto estado. Compra y venta de maquinaria de ocasión. Para más detalles dirigirse á Auspicio Maturana, Correría 32. Teléfono 27, Vitoria.

BANCO DE VITORIA

CAPITAL SOCIAL PESETAS 3.000.000

Principales Operaciones

Cuentas corrientes á la vista, en pesetas,	al 2'50 por 100,
cheques, en francos,	al 3 por 100,
en libras,	al 5 por 100,
en marcos,	al 2 por 100,

IMPOSICIONES:

En Caja de Ahorros (1 á 20.000 pesetas)	3'50 por 100 anual.
En Consignaciones á un año	4'25 por 100 anual.
A la vista (de 500 á 25.000 pesetas)	3'25 por 100 anual.
A seis meses (cantidad limitada)	3'25 por 100 anual.

Compra y venta de valores en Bolsa nacional y extranjera.
Giros, cartas de crédito, órdenes de pago telegráficas.
Negociación de letras sobre España á los económicos cambios del lista del Banco.

Descuento de cupones.
Préstamos y cuentas corrientes de crédito con garantía de valores del Estado y Denda Provincial y Municipal al interés anual de CUATRO Y MEDIO POR CIENTO.

Préstamos con garantía hipotecaria y de firmas.
Depósito de toda clase de valores, libre de derechos de custodia, abonándose á los depositantes el cupón de los valores del Estado el mismo día del vencimiento, sin descuento alguno.

Cajas de alquiler.-Informes comerciales

Horas de oficina, de 9 á 1 y de 3 y media á 5

¡Agricultores

Abonado con Nitrato de sosa de Chile. Es un abono excelente para toda clase de cultivos. Se vende en todas las casas importantes que se dedican al comercio de abonos.

Informes y folletos gratis para su aplicación, dirigiéndose al COMITE DEL NITRATO DE SOSA DE CHILE. Almirante, 18, Madrid.

Baños de Fitero

Insuperables Aguas para el tratamiento de las afecciones reumáticas, gotosas, nerviosas y traumáticas.

Balneario nuevo: Temporada de 15 de Junio á 10 Octubre.

Balneario viejo: Temporada de 15 de Junio á 30 Septiembre.

Cocinas á cargo de reputados jefes de Madrid, por cuenta de la Sociedad.

Los dos Balnearios admiten bañistas de su cuenta.

Masaje, duchas, lodos, automóviles, garage, etc., etc.

Automóviles en Castejon á los trenes de mañana y tarde.

Para más detalles dirigirse á los Administradores de los Balnearios



Dentaduras económicas, garantizando su perfecta construcción y resultado. Extracciones con anestesia. Consulta de 10 á 1.

San Prudencio, 28, 3.º (frente al Nuevo Teatro)

Balneario de Belascoain (Navarra)

Reconocido sin competencia para las enfermedades artríticas, gota, reumatismo, etc. Evita los cólicos del riñón é hígado, expulsando los cálculos y arenilla. Temporada oficial 15 de Junio al 30 de Septiembre. Balneario montado con arreglo á las modernas exigencias.

Hospedería á precios módicos para familias de posición modesta.
ITINERARIO.—El tren hasta Pamplona desde donde hay servicio diario de auto por la mañana y tarde, que sale de las oficinas de la Sociedad á las nueve y diez y seis horas.

PARA INFORMES, SOCIEDAD BUFLADA Y BELASCOAIN, PASEO DE SARASATE, 21, ENTRESUELO. PAMPLONA

Curación de las hernias

LEED:

El reputado ortopedista de Barcelona señor Torrent, con el humanitario fin de que puedan curar sus males tantas personas que están sufriendo, estará en Vitoria únicamente el sábado 6 de Agosto, hospedándose en el Hotel Quintanilla, donde demostrará á todos cuantos quebrados se le presenten, que se obtiene alivio instantáneo, contención absoluta y curación radical de las hernias mediante los maravillosos aparatos de su invención. Herniados: no dejéis, pues, de visitar, sin pérdida de tiempo, á dicho especialista para poder adquirir sus tan notables aparatos, que son indiscutiblemente lo mejor que existe y se conoce, bello ideal de la ortopedia y el remedio verdad, único é infalible de vuestros graves males, por lo que tan entusiásticamente muchas eminencias médicas lo están recomendando. Si queréis ahorrar salud, tiempo y dinero, no debéis niestamentemuchas eminencias médicas lo están recomendando. Si queréis ahorrar salud, tiempo y dinero, no debéis nunca comprar bigueros ni vendajes de clase alguna sin antes ver primero al ortopédico Torrent, de nombre registrado, y tened muy presente que estará en Vitoria únicamente el sábado 6 de Agosto, hospedándose en el Hotel Quintanilla.

En Bilbao, el día 4, en el Hotel Goni.

En San Sebastián, el 5 en el Hotel Suizo.

En Haro, el 7, en el Hotel «La Adela».

En Burgos, el día 8, en el Hotel Universal.

Donde podrán visitarle cuantas personas lo deseen, desde las nueve de la mañana hasta las dos de la tarde.

Talleres y despacho en Barcelona, Unión, 13, Casa Torrent, nombre registrado.

Peligra vuestra vida

Ojo de no ser engañados

SE IMPONE LA VERDAD.—Advertencia: Para evitar perjudiciales equivocaciones debe haberse siempre que esta reputada casa nada tiene que ver con otros anuncios de nombres parecidos é iguales al de esta conocida casa y que pueden fácilmente confundirse. Todo el que quiera velar por su salud, debe tener un grandísimo cuidado en no adquirir ni comprar nada sin antes haberse asegurado primero siempre, de que realmente trata con el reputado especialista señor Torrent, de nombre oficialmente registrado, el único verdadero, debiendo por tanto buscar y preguntar siempre en los hoteles por el especialista señor Torrent, de nombre oficialmente registrado, que es la garantía absoluta de todos los herniados.

Para beber VERDADERO COGNAC

pedid siempre el

Cognac

Prunier

de la casa J. Prunier & C.^{ta} de Cognac (Francia)

La primera marca francesa entre las legítimas marcas de procedencia de Cognac

Incomparable por su bouquet y vejez á los llamados "coñacs,"

Monopolio para España: **Lorenzo de Benito.-Victoria**

Baños y aguas

Sulfarosas
sulfúricas
nitrogenadas

Archuvalota
(Guipúzcoa)

Premiadas con medalla de plata en varias Exposiciones. Especiales en el tratamiento de las afecciones herpéticas, escrofulosas y de los órganos respiratorios. De eficaz resultado también en las enfermedades propias de la mujer y en otras de carácter específico.

ELIXIR ESTOMACAL

de Saiz de Carlos (STOMALIX)

Es recetado por los médicos de las cinco partes del mundo porque tonifica, ayuda á las digestiones y abre el apetito, curando las molestias del

ESTÓMAGO e INTESTINOS

el dolor de estómago, la dispepsia, las acídias, vómitos, inapetencia, diarreas en niños y adultos que, á veces, alternan con estreñimiento, dilatación y úlcera del estómago, etc. Es aseptico.

De venta en las principales farmacias del mundo y en Serrano, 30, MADRID, desde donde se remiten folletos a quien los pida.



VAPORES TRANSATLANTICOS ESPAÑOLÉS
de Pinillos, Izquierdo y Compañía

Servicio de Vapores entre Puerto de Pasajes y la Isla de Cuba

Para consultar cabido é informes en general, dirigirse á un consignatario

HIJO DE JULIAN DE SALAZAR, S. C

San Sebastián: Pinar de la Alameda, 1, Pasajes: Juan Vitor, 7

Teléfonos municipales 79 y 101. Teléfono provincial 11-2

Los señores cargadores pueden dirigir sus mercancías al cuidado de la Agencia un día antes del señalado para la salida del vapor, acompañando á cada una una copia del número de buques, mareas y numeración, peso bruto y neto de las mercancías, valor de las mercancías, destino y consignatario, expresando el tiempo de embarque de riesgo marítimo y cuidando que todos los buques sean asegurados con la mayor claridad al puerto de destino.

Indicar al el seguro marítimo es la de hacer todo riesgo, buque por buque, ó a avería particular, según las condiciones generales de las Pólizas. De riesgo á los señores cargadores se sirven dar aviso á esta Agencia con la satisfacción que los sea posible, de las mercancías que desean embarcar en pólizas reservadas al buque particular.

Carbones nacionales y extranjeros Agencia de Aduanas

Eduardo Pérez

Almacén de Música
Plaza Nueva, 22

PROBADO
LOS EXQUISITOS

**CHOCOLATES
EZQUERRA**

VITORIA

Armería

de
ZULAICA



(frente á la Plaza de Abastos)

Gran surtido de escopetas finas, de las marcas más acreditadas, con cañones de marca.
Gran novedad de escopetas, especial con un disparador y dos tiros, son cañones de acero, martillados de un Bloque.
Gran surtido de revólveres y pistolas automáticas, cartuchos cargados y todos los tipos de accesorios de caza.

Jabón Lagarto

Sin rival para el lavado y conservación de la ropa

De venta en los almacenes ultramarinos de don Manuel R. de Alegria, Calles 20.—Señores Hijos de don José Erbins Plaza Nueva 24.—Señores Hijos de Vicente Már San Francisco 1.—Señores B. Hernández y C.^{ta} Peral del Rey 20.

Caja de Ahorros y Monte de Piedad de la Ciudad de Vitoria

PRINCIPALES OPERACIONES

Imposiciones: la vista devengan el interés de 3/50 por 100 anual. Id. especiales á plazo de un año, el interés de 4/25 por 100

PRESTAMOS

Préstamo y apertura de cuentas corrientes de crédito con garantía de valores al interés de cinco y cuarto por 100 anual.
Préstamos con garantía de firmas hasta dos mil pesetas, el seis por 100 de 2.000 pesetas en adelante, el cinco y medio por ciento.

OFICINAS: CASA CONSISTORIAL

Horas de despacho: Mañana, de nueve á una y media. Tarde y media á cinco y media.

Para más detalles solicitar reglamentos, tarifas y ante el señor Director Gerente de la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de la Ciudad de Vitoria.

SOLUCION BENEDICTO

DE GLICERO-FOSFATO DE CAL CON
CREOSOTAL

INFALIBLE CONTRA LA TUBERCULOSIS.
CATARROS CRÓNICOS, BRONQUITIS
Y DEBILIDAD GENERAL

DE VENTA EN PRINCIPALES FARMACIAS Y DROGUERIAS

DEPOSITO: DR. BENEDICTO
SAN BERNARDO, 41

MADRID

La Unión y el Fénix Española

COMPANIA DE SEGUROS EN UNIDOS
Agencias en todas las provincias de España, Portugal y Francia

58 AÑOS DE EXPERIENCIA

Seguros sobre la vida.—Seguros sobre los edificios.—Seguros de valores.—Seguros contra accidentes.—Seguros de incendios.

CAPITAL SOCIAL: 12 MILLONES DE PESETAS EFECTIVAS
completamente desembolsado

Quiroga y Gochico
Plaza del General Loma, 6, 2.ª.—Victoria

"La Exportadora," FÁBRICA DE LUNAS, ESPEJOS, MARCOS Y BOLSAS DE COGNAC
Sebastián Ricardo Arancibia
VITORIA

Lunas en blanco y plateadas de grandes dimensiones para escaparates, y demás usos.—Lunas biseladas y grabadas.—Borlas biseladas.—Lunas de cristal, finas y ordinarias.—Espejos de todas clases.—Marcos con cristales y espejos.—Móviles.—Vidrios impresos, biselados y de colores.—Vidrios y extractores